

YUKON

CANADA

Whitehorse, Yukon

ORDER-IN-COUNCIL 2006/27

OMBUDSMAN ACT

Pursuant to subsection 35(2) of the *Ombudsman Act* and to an address of the Legislative Assembly to the Commissioner on December 14, 2005 praying that the *Ombudsman Act* be continued in force from July 1, 2006 to June 30, 2011, the Commissioner in Executive Council orders as follows

1 The *Ombudsman Act* is continued in force from July 1, 2006 to June 30, 2011.

Dated at Whitehorse, Yukon,
this 10th February 2006.

YUKON

CANADA

Whitehorse, Yukon

DÉCRET 2006/27

LOI SUR L'OMBUDSMAN

Le Commissaire en conseil exécutif, conformément au paragraphe 35(2) de la *Loi sur l'ombudsman* et à une demande de l'Assemblée législative faite le 14 décembre 2005, que la *Loi sur l'ombudsman* demeure en vigueur du 1^{er} juillet 2006 au 30 juin 2011, décrète ce qui suit :

1 La *Loi sur l'ombudsman* demeure en vigueur du 1^{er} juillet 2006 au 30 juin 2011.

Fait à Whitehorse, au Yukon,
le 10 février 2006.

Commissioner of Yukon/Commissaire du Yukon